

**Дополнительное соглашение № 4
к контракту № 392000004/309/2446-Д от
11.03.2019**

ЕАО «АЭС Козлодуй»,
юридический адрес и адрес фактического местонахождения: г. Козлодуй 3321, площадка АЭС «Козлодуй», ЕИК 106513772, в лице Исполнительного директора компании **Наско Асенова Михова**, именуемое в дальнейшем «**ЗАКАЗЧИК**», с одной стороны,

и
ФИП (филиал иностранного предприятия) «Русатом Сервис АО – Филиал Болгария»,
юридический адрес и адрес фактического местонахождения: г. Козлодуй, 3321, площадка АЭС «Козлодуй», номер ЕИК 203027823, в лице Директора Филиала Соловьева Ильи Олеговича, действующего на основании доверенности № 77/299-н/77-2022-8-195 от 12.04.2022, именуемое в дальнейшем «**ИСПОЛНИТЕЛЬ**», являющийся филиалом Акционерного общества «Русатом Сервис» (АО «Русатом сервис») с юридическим адресом: Россия, 117335, город Москва, Нахимовский проспект, дом 58, 9 этаж, помещение XXVI, осуществляющее свою деятельность на территории Республики Болгария, с другой стороны, подписали настоящее дополнительное соглашение о нижеследующем:

1. Статья 22 дополняется новым п. 25:

Изготовить и поставить необходимые монтажные части системы СТС-К-ВКУ-М, согласно пункту 1 Протокола № PLEX-OAZ30-DWP-RAS-KNPP-005 от 23.11.2021 по базису поставки DAP АЭС «Козлодуй» согласно INCOTERMS 2020 и выполнить входной контроль поставки в присутствии лица, уполномоченного **ЗАКАЗЧИКОМ**, при котором проверяется комплектность товара и наличие всех необходимых документов. Документы, сопровождающие поставку, предоставляются на болгарском языке.

2. Пункт III Приложения №3 Контракта изменяется и приводится в следующей редакции:

III. Гарантийный срок на систему действует до окончания срока действия Контракта в соответствии со Статьей 4 Контракта.

Если в рамках гарантийного срока выявлены дефекты, **ИСПОЛНИТЕЛЬ** их устраняет своими силами и за свой счет. Устранение дефектов

**Допълнително споразумение № 4
към договор № 392000004/309/2446-Д от
11.03.2019**

„АЕЦ Козлодуй“ ЕАД,
със седалище и адрес на управление: гр. Козлодуй 3321, площадка АЕЦ Козлодуй, с ЕИК 106513772, представлявано от Наско Асенов Михов, в качеството на Изпълнителен директор на дружеството, наричано за краткост **„ВЪЗЛОЖИТЕЛ“**, от една страна,

и
КЧТ (клон на чуждестранно предприятие) „Русатом Сервис АД – клон България“, със седалище и адрес на управление: гр. Козлодуй, 3321, площадка АЕЦ Козлодуй, с ЕИК 203027823, представлявано от Директора на Клона Илья Олегович Соловьев, действащ на основание пълномощно № 77/299-н/77-2022-8-195 от 12.04.2022, наричано за краткост **„ИЗПЪЛНИТЕЛ“**, от друга страна, който е клон на Акционерно дружество **„Русатом Сервис“ („Русатом Сервис“ АД)** със седалище и адрес на управление: Русия, 117335, гр. Москва, Нахимовски проспект, 58, 9 этаж, помещения XXVI, осъществяващ своята дейност на територията на Република България подписаха настоящото допълнително споразумение за следното:

1. Член 22 се допълва с нова т. 25:

Да изработи и достави необходимите монтажни части на системата СТС-К-ВКУ-М съгласно т.1 от Протокол № PLEX-OAZ30-DWP-RAS-KNPP-005 от 23.11.2021 при условие на доставка DAP АЕЦ Козлодуй, съгласно INCOTERMS 2020 и да извърши входящ контрол на доставката в присъствието на упълномощено от **ВЪЗЛОЖИТЕЛЯ** лице, при който се проверяват комплектността на стоката и наличието на всички необходими документи. Документите, придружаващи доставката, се представят на български език.

2. Клауза III от Приложение № 3 към Договора се променя и придобива следната редакция:

III. Гаранционен срок на системата е валиден до изтичане на договора съгласно Чл. 4 от Договора.

Ако в рамките на гаранционния срок се установят дефекти, **ИЗПЪЛНИТЕЛЯТ** ги отстранява със свои сили и за своя сметка.

должно быть выполнено в технически обоснованный срок (срок, необходимый для ремонта или производства и поставки) с даты письменной рекламации **ЗАКАЗЧИКА**.

Если установлено, что дефект поставленной системы не может быть устранен, **ИСПОЛНИТЕЛЬ** поставляет новую за свой счет в технически обоснованный срок (срок, необходимый для ремонта или производства и поставки). На вновь поставленный товар устанавливается новый гарантийный срок, равный сроку, указанному выше.

3. Все остальные условия Контракта, не затронутые настоящим Дополнительным соглашением, остаются неизменными, и стороны подтверждают по ним свои обязательства.

4. Настоящее Дополнительное соглашение вступает в силу с момента подписания его сторонами и действует до истечения срока действия контракта.

5. Настоящее Дополнительное соглашение является неотъемлемой частью контракта, подписано в электронном виде в одном экземпляре – на русском и болгарском языках. В случае несоответствия приоритетным будет текст на болгарском языке.

6. Датой заключения Дополнительного соглашения считается дата проставления последней электронной подписи. Местом заключения дополнительного соглашения считается местонахождение Заказчика в г. Козлодуй.

**ИСПОЛНИТЕЛЬ:
ДИРЕКТОР ФИЛИАЛА**

ИЛЬЯ СОЛОВЬЕВ

**ILYA
OLEGOVICH
SOLOVYEV**

Подписано цифровой подписью: ILYA
OLEGOVICH SOLOVYEV
DN: email=rusatomservice-
bg@yandex.ru, o=JSC RUSATOM
SERVICE BRANCH IN BULGARIA,
2.5.4.97=NTRBG-203027823,
sn=SOLOVYEV, givenName=ILYA,
serialNumber=Pl:BG-307885288,
cn=ILYA OLEGOVICH SOLOVYEV, c=BG
Дата: 2022.08.17 10:40:16 +03'00'

Отстраняването на дефектите трябва да се извърши в технически обоснован срок (срок, необходим за ремонт или производство и доставка) от датата на писмена рекламация на **ВЪЗЛОЖИТЕЛЯ**.

Ако се установи, че дефект на доставената система не може да бъде отстранен, **ИЗПЪЛНИТЕЛЯТ** доставя нова за своя сметка в технически обоснован срок (срок, необходим за ремонт или производство и доставка). Върху новодоставената стока се установява нов гаранционен срок, равен на този посочен по-горе.

3. Всички останали условия на Договора, които не се засягат в настоящото Допълнително споразумение, остават без изменения и страните потвърждават своите договорни задължения по тях.

4. Настоящото Допълнително споразумение влиза в сила от момента на подписването му от страните и е валидно до изтичане на срока на действие на договора.

5. Настоящото Допълнително споразумение е неразделна част от договора подписано електронно в един екземпляр на руски и български език. В случай на несъответствие с преимущество ще се ползва текстът на български език.

6. За дата на допълнителното споразумение се счита датата на последния положен подпис. За място на сключване се приема седалището на Възложителя в гр. Козлодуй.

**ВЪЗЛОЖИТЕЛ:
ИЗПЪЛНИТЕЛЕН ДИРЕКТОР**

НАСКО МИХОВ

**Nasko Asenov Mihov
2022.08.18 09:25:17 +03'00'**